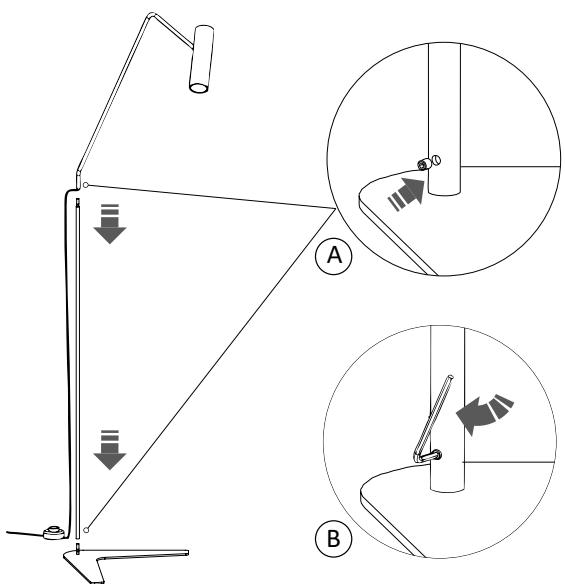


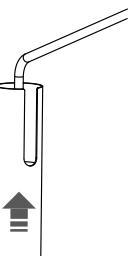
EYE SUPER

6493 | 6500 | 6506

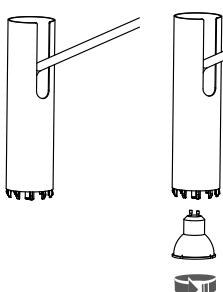
1



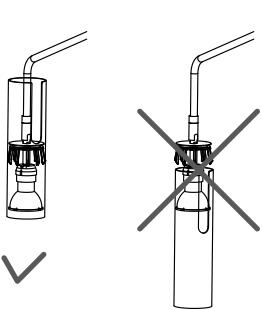
2



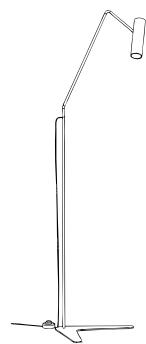
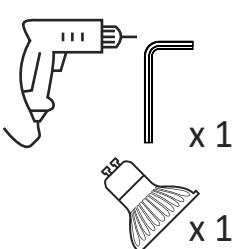
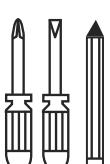
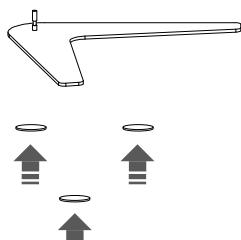
3



4



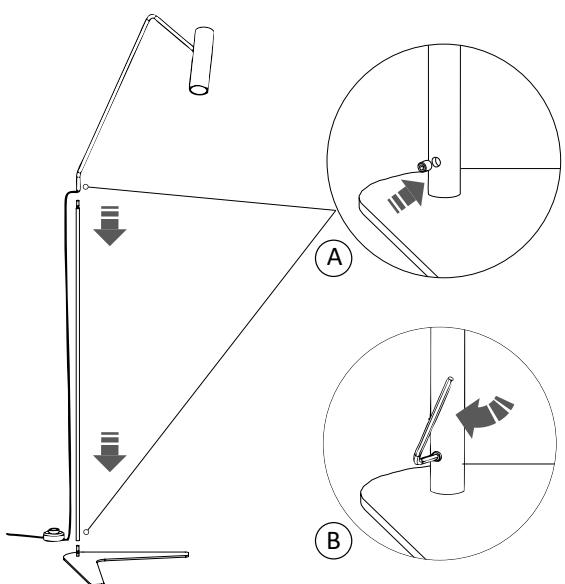
5



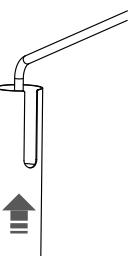
EYE SUPER

6493 | 6500 | 6506

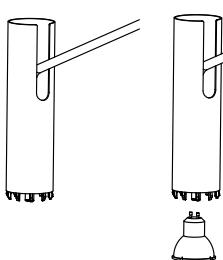
1



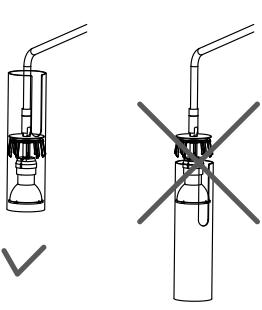
2



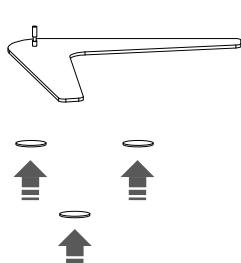
3



4



5



**PL****UWAGA !!!**

Przy regulacji kierunku źródła światła nie wolno na siłę pokonywać oporu blokady.

**EN****ATTENTION !!!**

When adjusting the direction of the light source, do not force the rotation past the blockade resistance.

**RUS****Внимание!**

При регуляции направления источника света не следует силой форсировать блокаду его оброта.

**LV****UZMANĪBU !!!**

Regulējot gaismas avota virzienu, nepieļaujiet rotāciju pāri blokādes pretestībai.

**NL****LET OP!!!**

Bij het draaien van de lamp deze niet voorbij de blokkering forceren.

**D****Achtung:**

Um ein überdrehen & ausbrechen der Gelenke zu vermeiden, justieren Sie die Leuchte nur innerhalb der gezeigten Räten.

**CZ****POZOR !!!**

Při nastavování směru světelného zdroje nevytáčejte svítidlo silou za povolenou hranici.

**IS****ATHUGIÐ !!!**

Þegar stefna ljósgjafans er stíllt má ekki þvinga honum lengra en hann kemst.

**SK****Pozor!**

Pri nastavovaní smeru svetelného zdroja, nevytáčajte svítidlo za povolenú hranicu.

**H**

A lámpa irányának beállításakor csak annyira változtassa a karok állását, hogy azok ne feszüljenek túl.

**RO****ATENTIE!!!**

Cand ajustati directia corpului de iluminat, nu fortați rotația peste rezistența de blocare.

**SLO****OPOZORILO!**

Ko na svetliku nastavljate smer svetjenja te NE obraćajte na silo preko mehaničke blokade.

**SRB****PAŽNJA!!!**

Kada podešavate pravac izvora svjetlosti, ne rotirajte preko blokade.

**HR****POZOR!!!**

Prilikom usmjerenja, zakretanja, svjetlosnog izvora ne primjenjivati silu kada zglobo dosegne krajnju poziciju.

**F****ATTENTION !!**

Pour orienter la lampe, débloquez la vis de serrage. Ne forcez pas sur la lampe quand elle est serrée afin de pas la détériorer.

**N****OBS!**

När du justerer retningen til lampen, ikke tvinge den forbi den innebygde sperren på lampefestet.

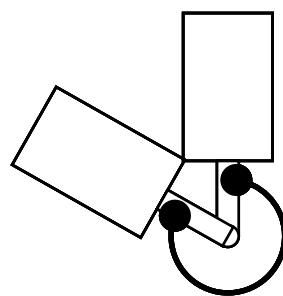
**B****Opgelet!!!**

Bij het richten van de lichtbron mag dit niet geforceerd worden voorbij het punt van blokkage.

**S****Varng!**

Lamphuvudet har en inbyggd spärr för rotation, tänk på att INTE forcera denna då ni justerar riktningen på lampan.

315°

**P****ATENÇÃO !!**

Ao ajustar a direção do foco, não force a rotação depois da resistência do bloqueio.

**FIN****Säädetettäessä valaisimen suuntausta:**

Älä pakota nivelten pyörimistä estovastuksen yli.

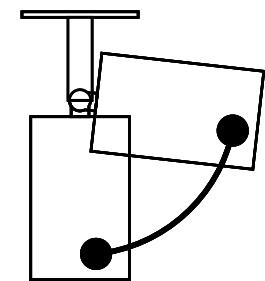
**GR****ΠΡΟΣΟΧΗ !!!**

Katá τη ρύθμιση της κατεύθυνσης της πηγής φωτός, μην πέξετε την περιστροφή πέρα από το σημείο αντίστασης αποκλεισμού.

**AR**

مأهال ها م !!!  
عوض ل ر دص م هاج ت طب ض دن ع  
فوق م ال على ب بل غت ت ال ن ب ج ي  
ل فق.

85°

**PL****UWAGA !!!**

Przy regulacji kierunku źródła światła nie wolno na siłę pokonywać oporu blokady.

**EN****ATTENTION !!!**

When adjusting the direction of the light source, do not force the rotation past the blockade resistance.

**RUS****Внимание!**

При регуляции направления источника света не следует силой форсировать блокаду его оброта.

**LV****UZMANĪBU !!!**

Regulējot gaismas avota virzienu, nepieļaujiet rotāciju pāri blokādes pretestībai.

**NL****LET OP!!!**

Bij het draaien van de lamp deze niet voorbij de blokkering forceren.

**D****Achtung:**

Um ein überdrehen & ausbrechen der Gelenke zu vermeiden, justieren Sie die Leuchte nur innerhalb der gezeigten Räten.

**CZ****POZOR !!!**

Při nastavování směru světelného zdroje nevytáčejte svítidlo silou za povolenou hranici.

**IS****ATHUGIÐ !!!**

Þegar stefna ljósgjafans er stíllt má ekki þvinga honum lengra en hann kemst.

**SK****Pozor!**

Pri nastavovaní smeru svetelného zdroja, nevytáčajte svítidlo za povolenú hranicu.

**H**

A lámpa irányának beállításakor csak annyira változtassa a karok állását, hogy azok ne feszüljenek túl.

**RO****ATENTIE!!!**

Cand ajustati directia corpului de iluminat, nu fortați rotația peste rezistența de blocare.

**SLO****OPOZORILO!**

Ko na svetliku nastavljate smer svetjenja te NE obraćajte na silo preko mehaničke blokade.

**SRB****PAŽNJA!!!**

Kada podešavate pravac izvora svjetlosti, ne rotirajte preko blokade.

**HR****POZOR!!!**

Prilikom usmjerenja, zakretanja, svjetlosnog izvora ne primjenjivati silu kada zglobo dosegne krajnju poziciju.

**F****ATTENTION !!**

Pour orienter la lampe, débloquez la vis de serrage. Ne forcez pas sur la lampe quand elle est serrée afin de pas la détériorer.

**N****OBS!**

När du justerer retningen til lampen, ikke tvinge den forbi den innebygde sperren på lampefestet.

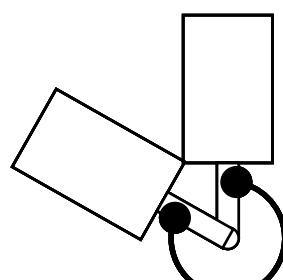
**B****Opgelet!!!**

Bij het richten van de lichtbron mag dit niet geforceerd worden voorbij het punt van blokkage.

**S****Varng!**

Lamphuvudet har en inbyggd spärr för rotation, tänk på att INTE forcera denna då ni justerar riktningen på lampan.

315°

**FIN****Säädetettäessä valaisimen suuntausta:**

Älä pakota nivelten pyörimistä estovastuksen yli.

**GR****ΠΡΟΣΟΧΗ !!!**

Katá τη ρύθμιση της κατεύθυνσης της πηγής φωτός, μην πέξετε την περιστροφή πέρα από το σημείο αντίστασης αποκλεισμού.

**AR**

مأهال ها م !!!  
عوض ل ر دص م هاج ت طب ض دن ع  
فوق م ال على ب بل غت ت ال ن ب ج ي  
ل فق.

85°

